

520392-2026 - Iomaíocht

An Ghearmáin – Network routers – Rahmenvertrag Router DBMAS

OJ S 143/2026 28/07/2026

Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Soláthairtí

1. Ceannaitheoir

1.1. Ceannaitheoir

Ainm oifigiúil: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

R-phost: gerald.schmidt@deutschebahn.com

Gníomhaíocht an eintitis chonarthaigh: Seirbhísí iarnróid

2. Nós imeachta

2.1. Nós imeachta

Teideal: Rahmenvertrag Router DBMAS

Cur síos: Vergeben wird ein mengenoffener Rahmenvertrag über den Kauf, Installation, Konfigurationseinspielung und Inbetriebnahme von Router Cisco C8300-1N1S-6T und C8300-2N2S-6T in verschiedenen Konfigurationen (Module, Netzteile) inkl. Lizenz und Herstellersupport für verschiedene DBMAS Projekte bundesweit an Standorten der DB InfraGO AG. Die meisten Standorte werden voraussichtlich in Baden-Württemberg sein. Die Laufzeit des Rahmenvertrags beträgt 4 Jahre mit einseitiger Kündigungsoption des Auftraggebers nach 2 und 3 Jahren.

Aitheantóir an nós imeachta: 07ef5229-042f-4616-978a-96d610ea1083

Aitheantóir inmheánach: 26FEA88178

An cineál nós imeachta: Idirbheartaíocht lena mbaineann foilsiú roimh ré glao ar iomaíocht / iomaíocht lena mbaineann idirbheartaíocht

Tá an nós imeachta á bhrostú: níl

2.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 32413100 Network routers

2.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Karlsruhe (verschieden Standorte bundesweit)

Cód poist: 76137

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Tír: An Ghearmáin

2.1.4. Eolas ginearálta

Eolas breise: Alle Unterlagen außer zwei vertraulichen Unterlagen sind über die Vergabepattform der Deutschen Bahn AG herunterladbar. Bitte geben Sie mit dem Teilnahmeantrag die gezeichnete Vertraulichkeitserklärung (Anhang B6) ab. Alle Bieter, die den Teilnahmeantrag bestanden haben, erhalten die vertraulichen Anlagen (Anlage 2 Preisblätter und Anlage 3 Dokumentation) bei der Aufforderung zur Angebotsabgabe. Von einer Bietergemeinschaft, die den Zuschlag erhält, anzunehmende Rechtsform: Gesamtschuldnerische Haftung aller Gemeinschaftsmitglieder.

Bunús dlí:

2.1.6. Forais eisiaimh

Foinse na gcúiseanna eisiúna: Fógra

Sárú oibleagáidí arna socrú faoi fhorais eisiaimh náisiúnta amháin: Gemäß §§ 123, 124 GWB, § 42 Abs. 1 UVgO bzw. § 16 VOB/A

5. Luchtóg

5.1. Luchtóg: LOT-0001

Teideal: Rahmenvertrag Router DBMAS

Cur síos: Vergeben wird ein mengenoffener Rahmenvertrag über den Kauf, Installation, Konfigurationseinspielung und Inbetriebnahme von Router Cisco C8300-1N1S-6T und C8300-2N2S-6T in verschiedenen Konfigurationen (Module, Netzteile) inkl. Lizenz und Herstellersupport für verschiedene DBMAS Projekte bundesweit an Standorten der DB InfraGO AG. Die meisten Standorte werden voraussichtlich in Baden-Württemberg sein. Die Laufzeit des Rahmenvertrags beträgt 4 Jahre mit einseitiger Kündigungsoption des Auftraggebers nach 2 und 3 Jahren.

Aitheantóir inmheánach: 6f4498fe-d196-47bd-a77c-a7fbcd2a8630

5.1.1. Cuspóir

Cineál an chonartha: Soláthairtí

Príomhaicmiú (cpv): 32413100 Network routers

5.1.2. An áit feidhmíochta

Baile: Karlsruhe (verschieden Standorte bundesweit)

Cód poist: 76137

Foroinn tíre (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Tír: An Ghearmáin

Eolas breise: Die Leistungserbringung vor Ort erfolgt in Standorten der DB InfraGO AG bundesweit. Nach aktueller Schätzung erfolgt der größte Anteil der Vor-Ort-Leistungen (Lieferung, Installation, Einspielen Konfiguration und Inbetriebnahme) voraussichtlich in Standorten in der Region Süd-West der DB InfraGO AG, d.h. im Bundesland Baden-Württemberg.

5.1.3. Fad measta

Fad ama: 4 Bliana

5.1.4. Athnuachan

Athnuachaintí uasta: 0

5.1.6. Eolas ginearálta

Rannpháirtíocht fhorchoimeáda:

Ní fhorchoimeádtar an rannpháirtíocht.

Tionscadal soláthair nach maoinítear le cistí an Aontais

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontú maidir le Soláthar Rialtais (GPA): tá

Tá an soláthar sin oiriúnach freisin d'fhiontair bheaga agus mheánmhéide (FBManna): níl

Eolas breise: Schätzmenge: 243 Router Cisco C8300. Höchstmenge: 316 Stück Router Cisco C8300.

5.1.7. Soláthar straitéiseach

5.1.9. Critéir roghnúcháin

Foinse na gcritéir roghnaithe: Fógra

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Abgabe der ausgefüllten Lieferantenselbstauskunft (Anhang B3)

Critéar: Sábháilteacht soláthair

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Abgabe der vollständig ausgefüllten und signierten Bietereigenerklärung (Anhang B2)

Critéar: Tagairtí ar sheachadtaí sonraithe

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Es ist eine Referenz über Leistungen vorzulegen, bei der die Leistungen bzw. Teile der Leistungen in mindestens einem der Jahre 2022 bis 2025 erbracht wurden. Die Referenz ist als vom Bieter selbst erstelltes Dokument im PDF-Format einzureichen und muss folgende Angaben enthalten: Name des Referenzgebers einschließlich einer gültigen Telefonnummer und E-Mail-Adresse, Beschreibung der erbrachten Leistungen, Angabe des Leistungszeitraums. Die Referenzleistung muss mit dem Vergabegegenstand vergleichbar sein und folgende Mindestanforderungen erfüllen: - Lieferung von Cisco Netzwerktechnik-Hardware mit einem Auftragswert (Bestellwert) von mindestens 1,2 Mio. EUR. In diesem Wert darf auch Cisco SW enthalten sein. Dienstleistungen und Serviceleistungen sollen nicht in dieser Summe enthalten sein. - Erbringung von mit dem Vergabegegenstand vergleichbaren Dienstleistungen, d.h. Installation und Inbetriebnahme der gelieferten Netzwerktechnik - Lieferung und Dienstleistungen müssen im Rahmen eines gemeinsamen Projekts für denselben Auftraggeber erbracht worden sein. Nicht anerkannt werden Referenzen, bei denen die Lieferung der Hardware und die Dienstleistungen in getrennten Projekten oder für unterschiedliche Auftraggeber erbracht wurden (z. B. ein Projekt ausschließlich zur Hardwarelieferung und ein anderes ausschließlich mit Dienstleistungen).

Critéar: Riachtanais eacnamaíochta nó airgeadais eile

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Vorlage einer aussagefähigen Wirtschaftsauskunft durch Creditreform, welche nicht älter als der 27.04.2026 ist und einen Bonitätsindex von Creditreform zwischen 100 und 250 ausweist. Zur Bewertung der wirtschaftlichen Leistungsfähigkeit wird bewusst ein einziges Wirtschaftsauskunftsunternehmen vorgegeben, damit die abgegebenen Wirtschaftsauskünfte miteinander vergleichbar sind.

Critéar: Clárú i gclár trádála

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Vorlage eines Handelsregistrauszuges nicht älter als 12 Monate

Critéar: Sábháilteacht soláthair

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Abgabe der signierten Vertraulichkeitsvereinbarung Vergabe (Anhang B6)

Critéar: Sábháilteacht soláthair

Cur síos ar an gcritéar roghnúcháin: Status als Cisco Partner Mindestvoraussetzung: Cisco Gold Partner Eine Kopie des Status ist einzureichen.

5.1.10. Critéir dhámhachtana

Critéar:

Cineál: Praghas

Ainm: Preis

Cur síos: Preis

Catagóir an critéir dhámhachtana meáchain: Ualú (céatadán, beacht)

Uimhir an chritéir dámhachtana: 100

5.1.11. Doiciméid soláthair

Na teangacha ina bhfuil na doiciméid soláthair ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Spríoc-am chun eolas breise a iarraidh: 17/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Seoladh na ndoiciméad soláthair: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/0253e1be-58c9-4540-b3ed-5393d738a87a>

5.1.12. Téarmaí soláthair**Téarmaí na haighneachta:**

Cur isteach leictreonach: Éigeantach

Seoladh an chur isteach: <https://bieterportal.noncd.db.de/evergabe.bieter/api/supplier/external/deeplink/subproject/0253e1be-58c9-4540-b3ed-5393d738a87a>

Na teangacha inar féidir tairiscintí nó iarrataí ar rannpháirtíocht a chur isteach: Gearmáinis

Catalóg leictreonach: Ní ceadmhach

Leaganacha malartacha: Ní ceadmhach

Féadfaidh tairgeoirí níos mó ná tairiscint amháin a chur isteach: Ní ceadmhach

Spríocdháta chun iarrataí ar rannpháirtíocht a fháil: 24/08/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am Samhraidh Lár na hEorpa

Eolas is féidir a fhorlíonadh tar éis an spríocdháta chun iarratas a dhéanamh:

Faoi rogha an cheannaitheora, féadfar gach doiciméad ar iarraidh a bhaineann leis an tairgeoir a chur isteach níos déanaí.

Eolas breise: Gemäß § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

Téarmaí an chonartha:

Ní mór an conradh a chur i gcrích faoi chuimsiú clár fostaíochta dídeanaí: Ní hea

Coinníollacha a bhaineann le comhlíonadh an chonartha: Entfällt

Tá gá le comhaontú neamhnócha: tá

Eolas breise faoin gcomhaontú neamhnócha: Bitte geben Sie mit dem Teilnahmeantrag die gezeichnete Vertraulichkeitserklärung (Anhang B6) ab. Alle Bieter, die den Teilnahmeantrag bestanden haben, erhalten die vertraulichen Anlagen (Anlage 2 Preisblätter und Anlage 3 Dokumentation) bei der Aufforderung zur Angebotsabgabe.

Sonrascú leictreonach: Éigeantach

Úsáidfear ordú leictreonach: tá

Úsáidfear íocaíocht leictreonach: tá

Socrú airgeadais: Die Zahlungsbedingungen gelten gemäß Vergabeunterlagen.

5.1.15. Teicnící**Creat-chomhaontú:**

Creat-chomhaontú, gan an iomaíocht a athoscailt

Eolas faoin gcóras ceannaigh dinimiciúil:

Níl feidhm ag córas ceannaigh dinimiciúil

5.1.16. Tuilleadh eolais, idirghabháil agus athbhreithniú

Eagraíocht athbhreithniúcháin: Vergabekammer des Bundes

Eolas faoi spriocdhátaí athbhreithnithe: Wenn der Zuschlag bereits wirksam erteilt worden ist, kann dieser nicht mehr vor der Vergabekammer angegriffen werden (§ 168 Abs. 2 Satz 1 GWB). Der Zuschlag darf erst 10 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Fax oder per E-Mail bzw. 15 Kalendertage nach Absendung der Bekanntgabe der Vergabeentscheidung per Post erteilt werden (§ 134 Abs. 2 GWB). Die Zulässigkeit eines Nachprüfungsantrags setzt ferner voraus, dass die geltend gemachten Vergabeverstöße innerhalb von 10 Kalendertagen nach Kenntnis bzw. – soweit die Vergabeverstöße aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind – bis zum Ablauf der Teilnahme- bzw. Angebotsfrist gerügt wurden (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 1 bis 3 GWB). Ein Nachprüfungsantrag ist ebenfalls unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind (§ 160 Abs. 3 S. 1 Nr. 4 GWB). Des Weiteren wird auf die in § 135 Abs. 2 GWB genannten Fristen verwiesen.

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe: Vergabekammer des Bundes

8. Eagraíochtaí

8.1. ORG-0001

Ainm oifigiúil: DB InfraGO AG – Geschäftsbereich Fahrweg (Bukr 16)

Uimhir chlárúcháin: fb197f94-7578-4673-8a57-4642ae120532

Seoladh poist: Adam-Riese-Straße 11-13

Baile: Frankfurt Main

Cód poist: 60327

Forinn tíre (NUTS): Frankfurt am Main, Kreisfreie Stadt (DE712)

Tír: An Ghearmáin

Pointe teagmhála: Deutsche Bahn AG, Tender Office Beschaffung IT Hardware /

Telekommunikation (FE.EA 55), Wilhelm-Leuschner-Straße 78, 60329 Frankfurt am Main

R-phost: gerald.schmidt@deutschebahn.com

Teil.: +49 89130823632

Facs: +49 6926520154

Seoladh idirlín: <http://www.deutschebahn.com/bieterportal/>

Róil na heagraíochta seo:

Ceannaitheoir

Eagraíocht a sholáthraíonn faisnéis bhreise faoin nós imeachta soláthair

Eagraíocht a sholáthraíonn rochtain as líne ar na doiciméid soláthair

8.1. ORG-0002

Ainm oifigiúil: Vergabekammer des Bundes

Uimhir chlárúcháin: 0a9ea480-08e4-4ab6-bf12-d722d0ad54b6

Seoladh poist: Kaiser-Friedrich-Straße 16

Baile: Bonn

Cód poist: 53113

Forinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: vk@bundeskartellamt.bund.de

Teil.: +49 22894990

Róil na heagraíochta seo:

Eagraíocht athbhreithniúcháin

Eagraíocht a sholáthraíonn tuilleadh faisnéise faoi na nósanna imeachta athbhreithnithe

8.1. ORG-0003

Ainm oifigiúil: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Uimhir chlárúcháin: 0204:994-DOEVD-83

Baile: Bonn

Cód poist: 53119

Foroinn tíre (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Tír: An Ghearmáin

R-phost: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Teil.: +49228996100

Róil na heagraíochta seo:

TED eSender

Eolas faoin bhfógra

Aitheantóir/leagan an fhógra: 9617a0a2-2c25-4d5c-bc59-5cb1ac9e888b - 01

Cineál na foirme: Iomaíocht

Cineál an fhógra: Fógra maidir le conradh nó lamháltas — an gnáthchóras

Fochineál an fhógra: 17

Dáta seolta an fhógra: 24/07/2026 18:20:36 (UTC+02:00) Am Oirthear na hEorpa, Am

Samhraidh Lár na hEorpa

Na teangacha ina bhfuil an fógra seo ar fáil go hoifigiúil: Gearmáinis

Uimhir foilseacháin an fhógra: 520392-2026

Uimhir eagráin IO S: 143/2026

Dáta foilsithe: 28/07/2026